



# Arquidiocese Católica Apostólica Ortodoxa Antioquina de São Paulo e

**Todo o Brasil**

Rua Vergueiro, 1515 – Paraíso - São Paulo - Tel. (11) 5907-8610  
www.catedralortodoxa.com.br /secretaria@catedralortodoxa.com.br

## **Leitura Dominical**

**Nº 522/2021**

**Domingo de Ramos**

**Domingo 25/04/2021**



A liturgia do Domingo de Ramos abre a grande Semana, a Semana Santa, fazendo memória da entrada messiânica de Jesus em Jerusalém. O Domingo de Ramos é, portanto, a síntese introdutória de tudo aquilo que será vivenciado no decorrer da Semana Santa: o anúncio e a realização do Mistério Pascal.

Ao entrar triunfalmente em Jerusalém, Jesus profetiza a vitória da sua ressurreição. Ressurreição da qual participaremos se tomarmos a decisão de segui-lo não apenas na sua entrada em Jerusalém, com palmas e cantos de louvor, mas se continuarmos a sua caminhada até a Cruz.

Indo à frente dos discípulos, Jesus indica o caminho que devem seguir. Caminho que não pode ter desvios, caso contrário, não se encontrará a Cruz e, portanto, nada se cumprirá.

Cumpriu-se a profecia de Zacarias: *“Eis que o teu rei vem a ti: ele é justo e vitorioso, humilde, montado sobre um jumentinho... Ele anunciará a paz”* (9,9-10). Diferentemente do cavalo, animal utilizado para a guerra, o jumento era símbolo do tempo de paz. Portanto, Jesus montando num jumento não abdica de sua realeza, mas indica que tipo de rei é. Após a sua ressurreição dirá aos seus discípulos: *“A paz esteja convosco!”* (Lucas 24,36); realizando aquilo que no seu nascimento os anjos anunciaram: *“Glória a Deus nas alturas e paz na terra aos homens que ele ama!”* (Lucas 2,13). Aclamação semelhante àquela do povo ao receber Jesus entrando em Jerusalém: *“Bendito o que vem, o Rei, em nome do Senhor! Paz no céu e glória no mais alto dos céus!”*

Acompanhemos o Senhor, nosso Deus e Salvador, da entrada em Jerusalém até a Cruz, para encontrá-lo glorioso na Santa Ressurreição, fonte da vida eterna e verdadeira.

*\* no lugar de “Vinde, adoremos e prostremo-nos...”, canta-se:*

Bendito o que vem em nome do Senhor. O Senhor Deus se manifestou entre nós.

Salva-nos, ó Filho de Deus, que montaste num jumentinho.

Cantamos-te: Aleluia!

### **Tropário de Lázaro (tom 1)**

Ó Cristo Deus, quando ressuscitaste Lázaro dentre os mortos, antes da tua Paixão, confirmaste a nossa fé na comum ressurreição. Por isso, nós também, como as crianças, levando os símbolos da vitória e honra, a ti cantamos, ó Vencedor da morte: Hosana nas alturas! Bendito o que vem em nome do Senhor!

أيها المسيحُ الإله، لَمَّا أَقَمْتَ لِعَازَرَ مِنْ بَيْنِ الْأَمْوَاتِ قَبْلَ آلامِكَ، حَقَّقْتَ الْقِيَامَةَ الْعَامَةَ. لِذَلِكَ وَنَحْنُ كَالْأَطْفَالِ، نَحْمِلُ عَلَامَاتِ الْعَلْبَةِ وَالظَّفَرِ، صَارِخِينَ نَحْوَكُ يَا غَالِبَ الْمَوْتِ: أَوْصِنَا فِي الْأَعَالِي، مَبَارَكُ الْآتِي بِاسْمِ الرَّبِّ.

### **Tropário do Domingo de Ramos (tom 4)**

Ó Cristo nosso Deus, fomos sepultados contigo pelo Batismo e, por tua Ressurreição, merecemos a vida eterna. Por isso, a ti cantamos em alta voz: Hosana nas alturas! Bendito o que vem em nome do Senhor!

أيها المسيحُ الإله، لَمَّا دُفِنْنَا مَعَكَ بِالْمَعْمُودِيَةِ اسْتَأْهَلْنَا بِقِيَامَتِكَ الْحَيَاةَ الْخَالِدَةَ. فَنَحْنُ نَسَبِّحُكَ هَاتِفِينَ: أَوْصِنَا فِي الْأَعَالِي، مَبَارَكُ الْآتِي بِاسْمِ الرَّبِّ.

### **Condaquion do Domingo de Ramos (tom 6)**

Ó Cristo Deus, que no Céu estás sentado num trono, e na terra montado num jumentinho, recebeste com agrado o cântico dos Anjos e o louvor das crianças que a ti clamavam: “Bendito és, tu que vieste para fazer reviver Adão.” (//)

يَا مَنْ هُوَ جَالِسٌ عَلَى الْعَرْشِ فِي السَّمَاءِ. وَرَأَكِبُ جِحْشًا عَلَى الْأَرْضِ. تَقَبَّلْ تَسَابِيحَ الْمَلَائِكَةِ وَتَمَاجِيدَ الْأَطْفَالِ هَاتِفِينَ إِلَيْكَ: أَيُّهَا الْمَسِيحُ الْإِلَه، مَبَارَكُ أَنْتَ الْآتِي لِنُعِيدَ آدَمَ ثَانِيَةً.

## **Epístola**

*(\* do Domingo de Ramos)*

**Prokimenon:** “Bendito o que vem em nome do Senhor! Dai graças ao Senhor, porque Ele é bom. A sua misericórdia é eterna.”

*(Salmo 118, 26.1)*

### **Leitura da Epístola de São Paulo aos Filipenses. (4, 4-9)**

Irmãos, “alegrai-vos sempre no Senhor, repito: alegrai-vos. Vossa bondade seja conhecida de todos os homens. O Senhor está perto. Não vos inquieteis por coisa alguma. Em todas as circunstâncias apresentai a Deus vossas necessidades em oração e súplica, acompanhadas de ação de graças. E a paz de Deus, que excede toda inteligência, haverá de guardar vossos corações e pensamentos em Cristo Jesus. No mais, irmãos, tudo que é verdadeiro, tudo que é nobre, tudo que é justo, tudo que há de puro, tudo que há de amável, tudo que há de louvável, tudo que seja virtude ou digno de louvor, eis o que deve ocupar vossos pensamentos. E praticai o que aprendestes e recebestes, ouvistes e observastes em mim, e o Deus da paz estará convosco.”

## **Evangelho**

*(\* do Domingo de Ramos)*

### **Leitura do Santo Evangelho, segundo o Evangelista São João. (12, 1-18)**

Seis dias antes da Páscoa, Jesus foi para Betânia, onde estava Lázaro, que ele havia ressuscitado dos mortos. Prepararam ali um jantar para Jesus. Marta estava servindo, e Lázaro era um dos que estavam à mesa com Jesus. Maria pegou então um frasco de um perfume de nardo puro muito caro, ungiu os pés de Jesus e os enxugou com os cabelos. A casa ficou toda perfumada. Judas Iscariotes, um dos discípulos, que o havia de trair, disse: ‘Por que não foi vendido esse perfume por trezentas moedas de prata para dá-las aos pobres?’ Falava assim não porque se interessasse pelos pobres, mas porque era ladrão - tomava conta da bolsa e roubava o que nela depositavam. Jesus disse então: ‘Deixa-a. Ela reservou esse perfume para o dia de minha sepultura. Sempre tereis pobres convosco, mas a mim nem sempre tereis’. Grande multidão de judeus soube que Jesus estava lá e vieram, não só por causa de Jesus, mas para verem Lázaro, a quem havia ressuscitado dos mortos. Os Sumos-Sacerdotes tinham decidido matar também Lázaro, porque devido a ele muitos judeus se afastavam deles e criam em Jesus. No dia seguinte, a numerosa multidão que tinha ido à festa ouviu dizer que Jesus estava chegando a Jerusalém. Pegaram ramos de palmeira e saíram ao encontro de Jesus, aclamando: ‘Hosana! Bendito quem vem em nome do Senhor, o rei de Israel’.

Jesus encontrou um jumentinho e montou em cima dele, conforme está escrito: *Não temas, filha de Sião! Aí vem o teu rei montado num filho de jumenta.* A princípio, os discípulos não compreenderam estas coisas. Mas quando Jesus foi glorificado, lembraram-se que isso estava escrito a seu respeito, e que assim lhe fizeram. O povo que estivera presente quando Jesus chamou Lázaro do sepulcro e o ressuscitou dos mortos, dava testemunho a seu respeito. O povo saía ao encontro de Jesus porque tinha ouvido falar que ele havia realizado esse sinal.”

### **Megalinário (Hino à Virgem -tom 4)**

*\* no lugar de “É justo, em verdade...”, canta-se: (9ª Ode das Catafacias)*

O Senhor Deus se manifestou entre nós. Celebrai a festa e alegrai-vos. Vinde, glorifiquemos a Cristo, levando palmas e ramos de oliveira e cantando-lhe hinos, dizendo: Bendito o que vem em nome do Senhor! Bendito sejas, nosso Salvador!

اللَّهُ الرَّبُّ ظَهَرَ لَنَا فَأَقِيمُوا الْعِيدَ وَابْتَهَجُوا. وَهَلِّمُوا نِعْظِمَ الْمَسِيحِ. وَبَسَّغْ  
وَأَغْصَانٍ لِنَهْتِفَ نَحْوَهُ بِالتَّسَابِيحِ قَائِلِينَ. مَبَارِكُ الْآتِي بِسْمِ الرَّبِّ مَخْلَصِنَا.

### **Apolisis (Encerramento)**

Glória a ti, ó Cristo Deus, esperança nossa, glória a ti. Ó Cristo, nosso Deus Verdadeiro, que quiseste montar num jumentinho para nossa salvação...

**Ao final da Divina Liturgia: Procissão de Ramos**

### **PROGRAMAÇÃO DA SEMANA SANTA NA CATEDRAL – 2.021**

<i>Data</i>	<i>Horário</i>	<i>Ofício</i>
26/04 – 2ª feira	17:30 h	Ofício do Esposo
27/04 – 3ª feira	17:30 h	Ofício do Esposo
28/04 – 4ª feira	17:30 h	Ofício dos Santos Óleos
29/04 – 5ª feira	8:00 h 17:30 h	Missa (Comunhão até às 11:00h) Ofício dos 12 Evangelhos da Paixão
30/04 – 6ª feira	17:30 h	Exéquias de Cristo – Procissão do Epitáfion
<b>01/05 – sábado</b>		<b>Não haverá Celebração</b>
<b>02/05 - domingo</b>	<b>10:15 h</b>	<b>Hajme e Missa Pascal</b>